

Christ the Redeemer Catholic Church

12745 Oriole Ave. Grand Terrace, CA 92313 | Parish Office 909-783-3811

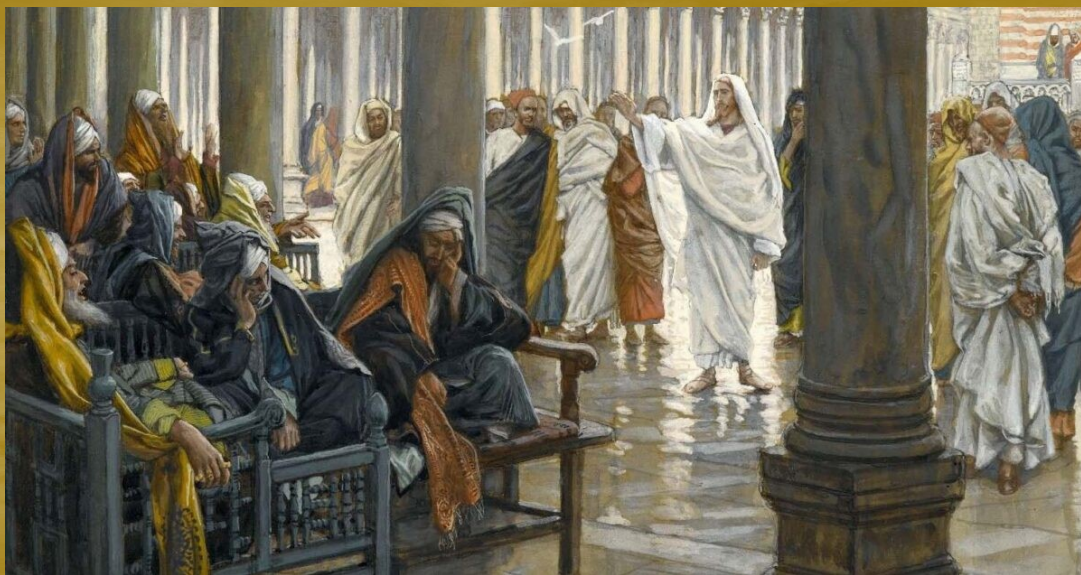
Email: ctrcgt@sbdiocese.org

www.ctrcgt.org - [Facebook.com /ChristtheRedeemerGT/live/](https://www.facebook.com/ChristtheRedeemerGT/live/)

Fifth Sunday in Ordinary Time | February 4, 2024 | Quinto domingo de tiempo ordinario

*“For this
Purpose
I have
come”*

Mark 1:38



MISSION STATEMENT

As a parish family of believers, united with the Catholic Church, throughout the world, we the people of Christ the Redeemer, proclaim our belief in the message and mission of Jesus Christ. We live out these beliefs in our worship at Mass, through prayer, faith sharing services, and works of charity. As His disciples, we seek to become visible signs of God's love to others in our community and throughout the world.

Administrator:

Rev. Anthony Waturuocha, ext. 200
awaturuocha@sbdiocese.org

Parish Staff

Office Coordinator

Maria Rubalcava, ext. 201

mrubalcava@sbdiocese.org

Office Secretary

Asteria Garcia, ext. 202

asgarcia@sbdiocese.org

Office volunteer

Pat Sanchez, ext. 203

Religious Education Coordinator

Mark Tumaming, 909-783-3800, ext. 205

mtumaming@sbdiocese.org

PARISH OFFICE REGULAR HOURS:

Monday - Friday 9:00 AM - 1:00 PM

WEEKDAY MASSES:

8:00 AM (English)

WEEKEND MASSES:

Saturday: 5:00 PM (Vigil in English)

Sunday: 8:00 AM (English)

10:00 AM (English)

12:00 PM (Español)

YOUTH MASS:

1st Sunday of Every Month - 5:30 PM (English)

St. Jude Mission Syro-Malabar: Sunday 2:00pm

MONTHLY MASS :

1st Saturday of Every Month - 8:00 AM

CONFESSIONS: Saturdays: 4:00 - 4:45 PM

Or by Appointment

EUCCHARISTIC ADORATION / HORA SANTA

1st Friday of the month 6:00 - 7:00 PM

Primer Viernes del mes 6:00 - 7:00 PM

HOLY DAYS OF OBLIGATION:

As published in the bulletin



Welcome to Christ the Redeemer Catholic Church

Fifth Sunday in Ordinary Time

Christ took away our infirmities and bore our diseases Mt 8:17

PARISH COUNCIL

Chris Orem - Chair
Sally Marquez - Secretary
Eric Robles, Arturo Cerda,
Daniel Sanchez, Chris D'Silva,
Ex-Oficio—Mike Avila



FINANCE COUNCIL

Darcy McNaboe - Chair
Joe Kohorst , Lourdes Razon,
Clara Batyi, Menaka Burkitt,
Manuel Palencia

PARISH MINISTRIES

LITURGICAL MINISTRY

Altar Servers	Manuel Palencia	
Altar Society	Aurora Mendoza	909-227-5709
Art & Environment	Terrie Gatlin	909-825-3021
Extraordinary Minister of Holy Communion	Fernando Hernández	951-778-2768
Usher/Greeter	Eric Robles	951-897-5302
Lectors	Arturo Cerda	909-754-4912
English Music	Tim Jordan	909-496-4069
	Jolene McGarrah	951-966-0587
Spanish Music	Julio Barrios	951-265-2302
Sacristans	Fernando Hernandez	951-778-2768
	Aurora Mendoza	909-227-5709

CATECHETICAL MINISTRY

Baptism Prep.	Fernando Hernandez	951-778-2768
RCIA /RCIC	Debbie Gamboa	951-212-7350
	dgamboa@sbdioocese.org	
Marriage Prep.	Open	
Annulment Advocate	Juanita Bigelow	909-370-2758

PRAYER GROUP MINISTRY

Grupo de Oración	Daniel & Carmen Sanchez	909-213-2019
Our Lady of Fatima	Juanita Bigelow	909-370-2758
Our lady of Guadalupe	Daniel & Carmen Sanchez	909-213-2019

PARISH LIFE MINISTRY

Youth Coordinator	Mark Tumambing	909-783-3800 ext. 205
Bereavement	Pat Sanchez	951-809-5725
Helping Hands	Mike Auld	909-213-0622
Hospitality	Jeff & Rebecca Moses	909-783-3811
Social Activity	Rosie Whitehead	951-809-2577
Technology	Chris D' Silva	909-586-4686
Audio/Visual	Gilbert Barron	909-533-1804
St. Joan of Arc	JoAnn Robles	909-783-3811

COMMUNITY OUTREACH MINISTRY

Bible Studies	Tom Knipper	909-239-3849
Estudio biblico	Open	909-783-3811 ext. 203
Ministry to the Sick	Patricia Kelley	951-662-9467
Pro-Life	OPEN	909-783-3811

DIOCESAN APPROVED MINISTRY

Knights of Columbus	Mike Avila	KofC-12050.ORG
---------------------	------------	----------------

MAINTENANCE VOLUNTEER

Mike Avila	951-333-8799
Chris Orem	909-800-1031
Eric Robles	951-897-5302

FACEBOOK MASS LIVESTREAMING

Chris and Eva D' Silva	951-586-4686
Chris Orem	909-800-1031

WWW. CTCRCGT.ORG

Christina Garza	cgarza@sbdioocese.org
John Paul De Vera	jpdevera@sbdioocese.org

Our Lady of Fatima Corner

Christ the Redeemer families, thank you for continuing to pray the Rosary to Our Lady of Fatima for vocations, world peace and for all our needs. Our Lady of Fatima, pray and intercede for us.

UPCOMING PRESENTATIONS

2/4– 10/2024	Juan & Blanca Acevedo	12 pm Mass
2/11– 17/2024	Ali & Jeri Escobar	10 am Mass
2/18– 24/2024	Marta Serna	12 pm Mass
2/25– 3/2/2024	Carmen Maria Figueroa	12 pm Mass
3/3– 3/9/2024	Johnny & Beatrice Juarez	10 am Mass





Mass Intentions Intenciones de Misa

Saturday/ Sábado February 3	Mass English 8 am	+Luz Maria Garcia - Death Anniversary
	5pm Vigil English	+Henry H. Diaz - Rest in Peace
Sunday/ Dom.	Mass English 8 am	+John Martin D'silva - Death Anniversary Baby +Lane Serapio
	Mass English 10 am	+Rosemary Rego - Repose
	Misa Español 12 pm	

Weekday Masses Misas Diarias



Monday/Lunes February 5	Mass English 8 am	
Tuesday/ Martes February 6	Mass English 8 am	
Wednesday/ Miércoles February 7	Mass English 8 am	
Thursday/ Jueves February 8	Mass English 8 am	+ Fred Chammas
Friday/Viernes February 9	Mass English 8 am	+ Rudy Molina - 4th death Anniversary

Mass Intentions

If you have any Mass intentions, please contact the parish office 7 to 9 days in before the date you're requesting.

Intenciones de Misa Si tiene alguna intención de Misa, por favor póngase en contacto con la oficina parroquial de 7 a 9 días antes de la fecha que solicita.

Dear God, we place our worries in your hands. We place our sick under your care and humbly ask that you restore your servant to health again. Above all, grant us the grace to acknowledge your will and know that whatever you do, you do for the love of us. Amen.

Querido Dios, ponemos nuestras inquietudes en tus manos. Ponemos a nuestros enfermos bajo tu cuidado y te pedimos humildemente que devuelvas la salud a tu siervo. Sobre todo, concédenos la gracia de reconocer tu voluntad y saber que todo lo que haces, lo haces por amor a nosotros. Amén.

Prayer Requests |



| Peticion de Oracion

Salvador Boise	Britney Aguilar	Pascal D'Silva
Lillian Lopez	Fernando Hernandez	Jushua Nuñez
Maria Shores	Consuelo Hernandez	Gabriel Garcia
Shelley Hoidahl	Lucia Flores	Beth Sabbagh
Frank Villalobos	Guardado	Evelyn Willey
Jeff Digiantomasso	Perlita Montayre	Robert Armenta
Laura LaBelle	Ivy Natalia Espinosa N.	Daniel Marrufo
Greg Nelsen	Maria Rubalcava	Elvira Marrufo
Peter Vasquez	Manuel Beltran	Arturo Gamboa
Jermiah Masih	Fely Malan	Gabriella S. Garcia
John Shad	Fernando Mack	Taylen & Danielle Immortal
Maria Aguilar Carranza	Eric & Delilah Garcia	
Ana Carranza	Nancy Perrah	
Maria De Jesus Gurrola	Phillip Sanchez	

Prayer Requests for our Military Peticion de Oración por nuestros Militares

(A) Airforce (AR) Army (M) Marines (N) Navy (CG) Coast Guard (V) Veteran

Charles Arroyo	Reuben Sepulveda	Joaquín Aboyted
Ramon A. Borja	Justin Swartzbeck	José Burton
Matthew Brueggeman	Asher Zane Williams	Edgar Solís
Gio Dean Dantes	Christopher De la Torre	Denise Delgado
Benjamin Davis	Jonathan Martinez	Arden T. Garcia (N)
Ronnie R. Garcia	Rodrigo Rocha Jr.	Valerie S. Arrona (N)
Keith Gatlin	John R. Salas	Eric Andrew (N)
Zachery Gomez	Ali Perryman	Jayden Montano (N)
David Keeling Jr.	Cecilia Castro Jones	Francisco Espinosa (NV)
Scott C. Meily	Jaran Jones	Evelyn Alcocer (NV)
Christopher Palencia	Jordan Campa	Connor Donovan (N)
Joseph Quinones	Anthony A. Corrella	Denise Delgado (N)
Sergio Rodarte	Tristan Lucas	Michael Delgado
Carlos Rodriguez	Alyssa Maestas	Jack Arrona (N)
Conrad Salinas	Gabriel De Leon	
	Lili Lepe	



If you wish to make a donation for our weekly altar flowers, please call the parish office.

SUNDAY ANNOUNCEMENTS

January 21, 2024

1. From Bishop Alberto Rojas: Brothers and Sisters in Christ, Our Catholic Communities in the Diocese of San Bernardino have been a beacon of light, a source of comfort, and a refuge for many. One way we continue to foster this source of Hope is through the annual support of the Diocesan Development Fund, or DDF. The DDF supports many ministries throughout our Diocese, allowing us to maintain the sacred traditions that define us but also to expand our outreach programs, support those in need, and strengthen the spiritual foundation of our communities. Ministries such as Catholic Charities, Office of Ministry with Young Catholics, formation of our Seminarians, and so many more serve our community. Thanks for your contributions and generosity. Please, prayerfully consider joining us this year with a financial contribution to the DDF Annual Appeal. In the spirit of allowing the Bread of Life to be our source of Hope, let us unite in generosity and gratitude.
2. We now invite Joe Kohorst, Chris Orem, and Arturo Cerda to present the 2024 DDF to us.
3. 2024 Ash Wednesday will be on February 14. Due to this, RCIA Rites and Scrutinies commenced early.
4. Please, let us pray for Respect for Life and Vocations, Security, God's healing of our sick parishioners, friends, parents, and siblings, and the happy repose of our deceased relatives and friends.

Happy New Month!

ANUNCIOS DE DOMINGO

21 de enero, 2024

1. Del Obispo Alberto Rojas: Hermanos y Hermanas en Cristo, Nuestras Comunidades Católicas en la Diócesis de San Bernardino han sido un faro de luz, una fuente de consuelo y un refugio para muchos. Una manera en que continuamos fomentando esta fuente de Esperanza es a través del apoyo anual del Fondo de Desarrollo Diocesano, o DDF. El DDF apoya muchos ministerios en toda nuestra Diócesis, permitiéndonos mantener las tradiciones sagradas que nos definen, pero también ampliar nuestros programas de extensión, apoyar a los necesitados y fortalecer los cimientos espirituales de nuestras comunidades. Ministerios como Caridades Católicas, la Oficina de Ministerio con Jóvenes Católicos, la formación de nuestros seminaristas y muchos más sirven a nuestra comunidad. Gracias por sus contribuciones y generosidad. Por favor, consideren en oración unirse a nosotros este año con una contribución financiera al Llamado Anual del DDF. En el espíritu de permitir que el Pan de Vida sea nuestra fuente de Esperanza, unámonos en generosidad y gratitud.
2. Invitamos ahora a Joe Kohorst, Chris Orem y Arturo Cerda a presentarnos el DDF 2024.
3. 2024 El Miércoles de Ceniza será el 14 de febrero. Debido a esto, los Ritos y Escrutinios del RCIA comenzaron antes.
4. Por favor, recemos por el Respeto a la Vida y las Vocaciones, la Seguridad, la curación por Dios de nuestros feligreses, amigos, padres y hermanos enfermos, y el feliz descanso de nuestros familiares y amigos difuntos.

¡Feliz Mes Nuevo!

Christ the Redeemer, Grand Terrace 2024 DDF

Diocesan Development Fund Campaign Progress

Diocese Goal: \$29,600.00. Pledges Made: \$ 0 Gifts Received: \$ 0 Donors: 0

Percent of Goal: 0% as of January 31, 2024 8:27 pm

Thank you all for your generosity!

¡Gracias a todos por su generosidad!

“TREE OF LIFE”

It is a New Year, and the Tree of Life committee is offering the opportunity for a new engraved leaf for the Tree of Life. Tickets are \$5 each or 5 for \$20. Visit our table next weekend. Sales will continue for four weeks or until all tickets are sold. For questions please contact: Edith N. at (951)236-7093
Terrie G. at (909)825-3021

Tickets
\$5 each

Or 5 tickets



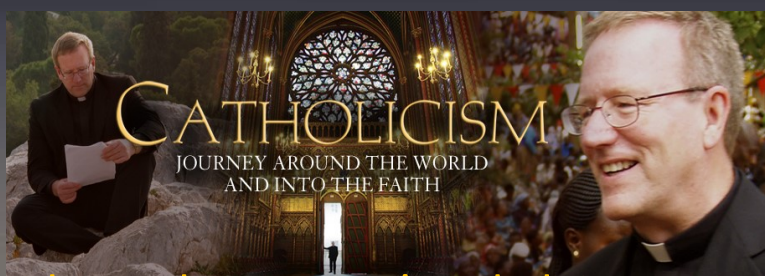
Tickets
\$5 each

Or 5 tickets

“EL ÁRBOL DE LA VIDA”

Es un Año Nuevo, y el comité del Árbol de la Vida está ofreciendo la oportunidad de una nueva hoja grabada para el Árbol de la Vida. Los boletos cuestan \$5 cada uno, o 5 por \$20. Visite nuestra mesa el próximo fin de semana. Las ventas continuarán durante cuatro semanas o hasta que se vendan todos los boletos. Para preguntas llame a: Rosie Whitehead al (951)809-2577

JOIN US FOR
BIBLE STUDY



Bishop Robert Barron's Catholicism Series,
encountering Christ, the Word of God, in
video, active discussions and good Q&A.

Starting at 6 pm
on Tuesday's in Room 4

Please prayerfully consider giving
online

1. Visiting our Church Offertory Website
 2. Create an account
 3. Schedule your recurring gifts.
- Online giving is the electronic way to participate.
“Secure and Confidential”

Por favor, reflexione sobre la posibilidad de
donar en línea

1. Visite nuestro sitio web Ofertorio de la Iglesia
 2. Crear una cuenta
 3. Programar sus regalos recurrentes.
- El dar en línea es la forma electrónica de participar.
“Seguro y Confidencial”



https://www.osvhub.com/ctrgt/funds/offertory?fbclid=IwAR0MxlkvC9io1Dw0lrpwBC7rL--LKgeix-8Se5fznKCOcwZ_re3nCU3xenY

TO REPORT THE SEXUAL ABUSE OF A CHILD by a priest, deacon, employee, or volunteer, call the Toll free *Sexual Misconduct Hotline*:
1-888-206-9090

PARA REPORAR EL ABUSO SEXUAL DE UN MENOR por parte de un sacerdote, diácono, empleado o voluntario, llame a la *Línea Directa de Conducta Sexual Inapropiada* al 1-888-206-9090



Religious Education Office

Sunday: 10 am - 2:30 pm Tuesday - Thursday: 4:30pm - 8:00pm
Monday, Friday and Saturday: Closed

Saints and days of prayer for this week:

- **February 3rd**
St. Blaise
- **February 5th**
St. Agatha

- **February 6th**
St. St. Paul Miki
and Companions
- **February 8th**
St. Jerome



YOUTH DAY | \$35 PER PARTICIPANT
ADULT DAYS | \$75 PER PARTICIPANT

Price increases to \$40 for Youth Day and \$85 for the
Adult Days in mid-January 2024